I.N. 237.121

Betty Paoli.
Frau Vesenhagen Gatt.

Wien 6. Februar
1848.

Mein verehrter Freund!

Aber Herzensfein mag – mag viel schwerer in die Wage fällt – die Angst, Ihnen zudringlich und überlästig zu erscheinen, können mich abhalten, Ihnen schönen, lieben Brief sogleich zu beantworten, Ihnen dafür zu danken wie für eine große Herzensfreude. Als solche betrachte ich ihn in der That. ich bedurfte Ihres mitten Zuspruchs um mir selbst vergeben zu können. Es giebt wohl kein quälenderes Gefühl, als sich eines Fehlers gegen den Menschen bewußt zu sein, den man vor allen Andern ehrt, von dem man am wenigsten verkannt werden möchte; denn kann nur Einer helfen: der Himmel muß diesen Menschen mit einem Blick begnadet haben, wie Sie ihn besitzen, mit einem Blick, der scharf und klar genug bis in unseren innersten Herzensgrund zu dringen und da unsere Empfindungen zu lesen, die mit unseren Handlungen oft in schmerzlichem Zwiespalt stehen. Daß Sie diese Begnadung besitzen sagt mir mehr noch als der Inhalt Ihres Briefes, der Umstand, daß Sie ihn

über.

Sie denn wir wieder nach Wien kommen?
Es macht mich nachdenklich zu denken, wie das Leben so hinfliegt und uns so wenig da verweilen läßt, wo wir möchten, wie die von der Strömung fortgerissene Welle. Ach sollte man da nicht um so fester an den geistigen Kapellen halten, die das einzig Dauernde in all dem trüben, wirren Wechsel?
Lassen Sie mich nicht ganz vergessen sein.
Mit treuer Verehrung und Ergebenheit

Ihre

Betty Paoli.

Darf ich Sie bitten Frau von Stein zu fragen, ob wir bei dem Gedanken, sie sei während unsres Küsentseins in Dresden in Leipzig gewesen, ohne zu uns herüberzukommen, uns einiger Entbehrung nicht verdächtig machen können? Lassen Sie Rücksicht über diese Frage in ihr zu nehmen.
Viele Grüße von der Fürstin und mir an Dore.

Bleistiftnotiz: Gedruckt 13,5 × 11,5 cm groß Eingeklebt.

LANDESBIBL. WIENER STADT-U.

I.N. 237.121

überhaupt schreiben; was hätte Sie dazu veranlassen können, als die Ahnung wie sehr ich seiner bedürftig und welche Freude es mir machen würde? Auf vollem Herzen danke ich Ihnen dafür und zwar viel inniger, viel bewegter als ich es für den größten Dienst thun würde, den Sie mir jemals hätten, es würde das nun und immer an die innere Erquickung hinanreichen, die Ihre Güte mir gewährte. Darf lasse ich mich für meinen Aufsatz lieber bestrafen als daß ich sie für mir vergessen und mich dadurch demüthigen ließe; Sie sind mir aber so werth und stehen so hoch in meiner Meinung, daß ich mich durch Ihre Anregung wohlen fühle.

Es ist das Eigenthümliche alles Guten, daß es mehr und weiter hin wirkt, als man ursprünglich damit beabsichtigte; so hat auch Ihr Brief nicht mich allein glücklich gemacht auch die Schwestern hat ihn mit ganzer Seele genossen und im Verein mit mir die schönen, wie zu künftigen Stunden wieder durchlebt, die wir mit Ihnen zubrachten. Die innige dankbare Wärme mit der sie Ihrer gedenkt, läßt sich nicht beschreiben; sie fühlt sich in Ihnen müßte fast wie einen schützenden, beschirmenden Gott. Es wird Sie gewiß freuen zu erfahren, daß wieder die geistige wie die körperliche Ruhe

meinen

um diesen Dienst ersuchen könnte. Sollten Sie einen anderen Weg wissen, so bitte ich, mir ihn anzugeben; auch wäre es mir sehr lieb, Ihre Adresse in Berlin genau zu wissen. — Was die Autographen betrifft, so hoffe ich Ihnen von den mir bezeichneten mehrere verschaffen zu können; ein Billet von Prokesch könnte ich Ihnen gleich schicken, doch will ich lieber warten bis ich Hafenreb beisammen habe.

Und nun leben Sie recht innig wohl, mein hochverehrter Freund! denn so nenne ich Sie, trotz der Trennung die ich für Sie hege. Auch ich bin selbstsüchtig und betrachte mein eigenes Empfinden stets als die Hauptsache; ob es verwendet wird oder nicht, ist Ihre Sache, deshalb, denn ich so wenig Einfluss als möglich auf mein inneres Leben einräume. — Die Fürstin empfiehlt sich Ihrem freundlichen Andenken. Der einzige Vorwurf, den sie Ihnen machen möchte ist, dass Sie Rahels Briefe nicht mit größeren Lettern drucken liessen. Sie pflegt zu sagen: Wenn ich das Lesen nicht ohnehin schon auswendig wüsste, könnte ich es jetzt gar nicht mehr lesen." — Wie jener Römer jede seiner Reden mit den bekannten Worten, so bin ich entschlossen, jeden meiner Briefe an Sie mit der Versicherung zu schliessen: Ich werde

Sie

I.N. 237.121

meiner guten Fürstin die geringste Abneigung zu flößen; dies ist um so dankbarer anzuerkennen als ihr die nächste Vergangenheit viel Bitteres brachte.

Schon im Druck des vorigen Bandes machte das Regiment in dem ich Italien sind, nach Italien, wo meinen Kindern mütterliche Sorge, Fürst Karl, dahin berufen und so haben wir nun sehr viel Angst und Bangen ausgestanden. Ich kann die Fürstin nicht trösten ohne gegen meine eigene Überzeugung zu sprechen und solche Worte haben keine Kraft, auf eine friedliche Lösung dieser unseligen Wirren wage ich nicht mehr zu hoffen. Es läßt sich an keine Ausgleichung denken, wo zwei feindliche Prinzipien einander gegenüberstehen und der Natur der Sache nach eines das andere gewaltsam unterdrücken muß.

Tausend Dank für Ihre Andeutungen über Humboldt. Es ist mir, was ich übrigens schon aus anderer Quelle wußte, schmerzlich daß auch in dieser großartigen Persönlichkeit dunkle Existenten sich befinden müßten, aber meine Freude an dem herrlichen Buch erhöht dadurch keinen Abscheu. Sie werden mich nicht mißverstehen, wenn ich sage, daß ich oft Menschen begegnet bin, die ihren Körper gleichsam wie ein wildes Thier behandelten, dem man Futter

Ihr:

hinwirft um Ruhe vor sich zu haben und, nach dem sie seine ungestüme Aufforderung zum Schweigen gehorcht, ganz Geist und Seele sein zu können; billigen läßt sich dieß freilich nicht, doch müßte ich über die Stärke staunen, mit der solche Menschen eine so ganz unsichtbare Welt in sich zu tragen vermögen, ohne daß ihre Gegenwart sich verriethen oder auch nur berührten.
Übrigens bin ich überzeugt, daß wenn sich in einer Natur Göttliches und Kindisches zusammenfinden nur das Göttliche als wahr und ächt, das andere bloß als zufällig und unwesentlich zu betrachten.
Daß die Freundin Humboldts seine sehr bedeutende Erscheinung genauer sein mag, geht zum Theil aus seinen eigenen Briefen hervor; diese sind oft ganz monologisch, oft wieder der Art, daß die geistige Herablassung darin nicht zu verkennen.

Wie gütig sind Sie, daß Sie mich auffordern, Ihnen mein letztes Lied zu schicken! Ich hätte es nicht mehr gewagt nun aber soll es geschehen, sobald sich eine Gelegenheit dazu darbietet. Dann möchte ich Ihnen auch so gern mein vor Kurzem erschienenes lithographirtes Portrait zusenden; leider kenne ich bei der preußischen Gesandtschaft Niemand, den ich

um